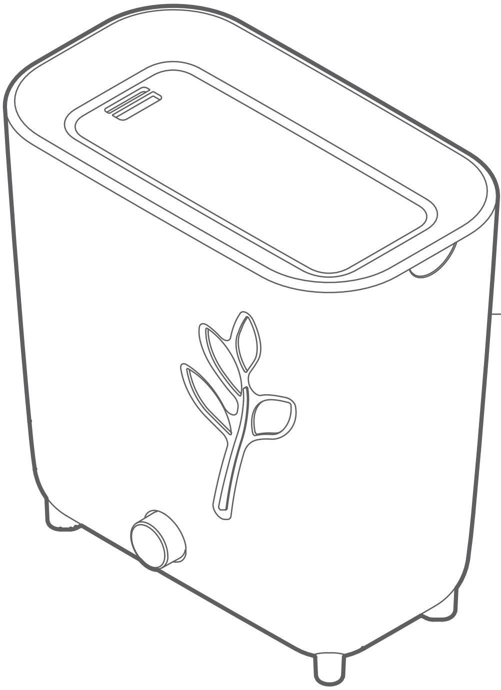
LADONNA

Toffy

Hybrid Humidifier

TF55-HF-SWH
TF55-HF-CPK



ハイブリッド式加湿器

ユーザーズガイド

User's Guide

この度は本製品をお買い上げいただき、誠にありがとうございます。
本製品を正しくご使用いただくために、この取扱説明書をよくお読みください。お読みになったあとは、保証書とともに大切に保管してください。

■ 安全上のご注意 —必ずお守りください！—

本書では、お使いになる方や他の人々への危害、財産への損害を未然に防ぐため、必ずお守りいただきたい事項を次のように表示しています。

- **表示された指示内容を守らずに、誤った使用によっておこる危害および損害の度合いを次のように説明しています。**

⚠ 警告	この表示を守らずに、誤った使い方をすると、「死亡または重傷などを負う可能性が想定される」内容を示しています。
⚠ 注意	この表示を守らずに、誤った使い方をすると、「傷害を負う可能性または物的損害が発生する可能性が想定される」内容を示しています。

- **次の絵表示で、お守りいただきたい内容を区別して説明しています。**

⃠ してはいけない「禁止」内容です。
❗ 必ず実行していただきたい「強制」内容です。

⚠ 警告

- ⃠ 指定された電源電圧以外の電圧では使用しないでください。故障、過熱、発煙するおそれがあり、火災・感電の原因となります。
- ⃠ 電源コードを引っ張ったり、無理に曲げたり、ねじったり、束ねたり、挟み込んだり、加工したり、傷つけたり、重いものを乗せたりしないでください。火災・感電の原因となります。
- ⃠ 電源コードをとがった角や先端に引っ掛けたり、その上に吊るしたり、高温になるものの上に這わせないようにしてください。火災・感電の原因となります。
- ❗ 電源コードに損傷がないか定期的に点検してください。そのままにしておくと、火災・感電の原因となります。損傷を見つけた場合は、お買い上げの販売店へご相談ください。
- ❗ 電源プラグの刃およびその周辺にほこりが付着している場合は、よく拭いてから差し込んでください。そのまま使用すると火災の原因となるおそれがあります。
- ⃠ 本体を分解、または改造しないでください。火災・感電の原因となります。また、本書に記載されていない操作はしないでください。事故や故障の原因となります。
- ⃠ 本体を踏んだり、落としたり、叩いたりするなど、強い力や衝撃を与えないでください。破損するおそれがあり火災・感電の原因となります。破損した場合には、電源を切り、電源プラグをコンセントから抜き、お買い上げの販売店へご連絡ください。そのまま使用し続けると、火災・感電の原因となります。
- ⃠ ぬれた手で本体や電源コード、電源プラグを操作しないでください。故障や火災・感電の原因となります。
- ⃠ 本体や電源コードを水に浸したり、水をかけたりしないでください。また、風呂場・脱衣場・温室などの湿気の多い場所で使用及び保管をしないでください。故障や火災・感電の原因となります。水などをこぼした場合には電源を切り、電源プラグをコンセントから抜き、お買い上げの販売店へご連絡ください。そのまま使用すると、火災・感電の原因となります。

- 子供だけで使わせたり、幼児の手の届くところで使わないでください。やけどや感電、けがをしたり、思わぬ事故の原因となるおそれがあります。
- 吹き出し口や本体のすき間にピンや針金などの異物を入れないでください。感電やけが、故障の原因となります。
- 以下のような場合は、本製品を絶対に使用しないでください。火災・感電の原因となるおそれがあります。
  - ・動作不良
  - ・電源コードの損傷
  - ・落下あるいはその他の原因による損傷
- 本体のお手入れには、台所用中性洗剤以外は使用しないでください。水タンク内部に洗剤が残り、有毒ガスが発生したり、故障の原因となるおそれがあります。

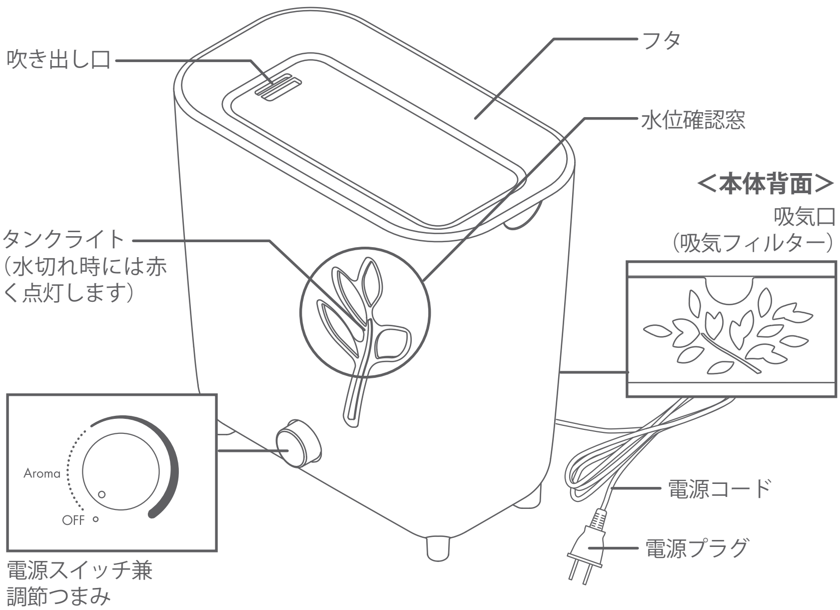
注意

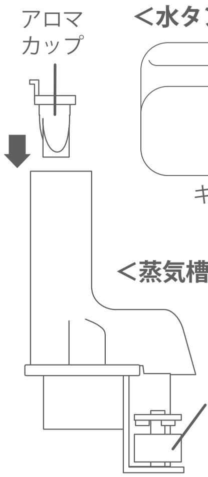
- 本製品の運転中は、決して本体内部の超音波振動板に触れないでください。けがや故障の原因となります。
- 電源プラグをコンセントから抜く際は、コードを引っ張らないようにしてください。破損や感電の原因となります。
- 電源コードを引っ張って製品本体を移動させたりしないでください。破損や感電の原因となります。
- 電源コードを垂れ下がったままにしておくと、つまずくおそれがありますので、おやめください。けがや故障の原因となるおそれがあります。
- 以下のような場合は、必ず電源プラグをコンセントから抜いてください。守らないと感電やけがの原因となるおそれがあります。
  - ・本製品を移動させるとき
  - ・水タンクを開ける、または水タンクに注水するとき
  - ・本製品が正常に動作しないとき
  - ・本製品のお手入れを行うとき
  - ・本製品の使用後
- 傾いた場所や、棚などの高い場所、不安定な場所では使用しないでください。転倒すると、本体の破損やけがの原因となるおそれがあります。
- パソコンやテレビなどの電子機器や電気製品、ピアノや特殊な塗装の家具、壁紙や特殊な表面加工の壁面などの上や近くには設置しないでください。変色、変形や機器の故障の原因となるおそれがあります。
- 直射日光のあたる場所や暖房器具、火気のそばなどの高温になる場所には、本製品を設置しないでください。本体の故障や変形の原因となります。
- お手入れの際は、本体が十分に冷えたのを確認してから、「お手入れのしかた」に従って行ってください。誤った方法で行うと、故障や感電、やけど、けがの原因となります。

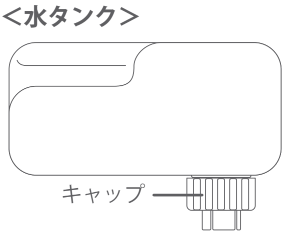
■ ご使用にあたって

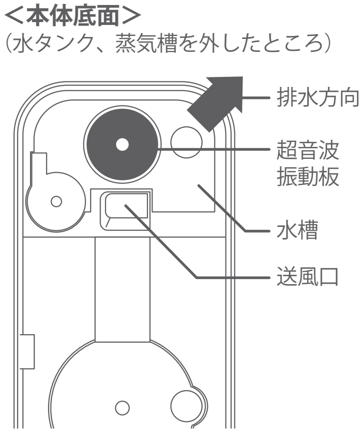
- 鉱物成分が多量に付着し、故障につながるおそれがある為、本体のお手入れは必ず行ってください。
- 本製品は家庭用としてのみご使用ください。ペット用ではありませんので、犬や猫などの為には使用しないでください。
- タンクの水は毎日新しい水道水と入れ替えてください。また水槽部の清掃は、少なくとも 1 週間に 1 ～ 2 回程度お手入れし、常に清潔な状態を保ってお使いください。お手入れしないまま使用を続けると、汚れ･水アカなどにより、加湿量が低下したり、カビや雑菌が繁殖するため、悪臭の原因となります。また、まれに体質によっては過敏に反応して健康に良くないことがあります。この場合は、毎日お手入れを行ってください。
- 水道水以外は使用しないでください。一般的に水道水は塩素殺菌処理されており、雑菌が繁殖しにくい状態ですが、ミネラルウォーター・アルカリイオン水・浄水器の水は、水アカが多くなったり、カビや雑菌が繁殖しやすくなります。
- アロマオイル／芳香剤などを本体内部やタンク、蒸気層部には絶対に入れないでください。本体／タンクの割れや故障の原因となります。
- 凍結にご注意ください。凍結の恐れがあるときは、水タンクと本体内の水を捨ててください。
- 設置の際は、壁から 10cm 以上離れた場所に置いてください。
- 運転中、吸気口は絶対にふさがないでください。
- 湿気が多すぎる空気は結露を発生させ、住宅の壁や窓わくなどに被害をもたらす場合があります。加湿中はすべてのドアを閉め、湿った空気がより温度の低い部屋に入り込み、結露とならないよう気をつけてください。また湿度の高いところ（85%以上）では使用しないでください。
- 水道水にはカルキが含まれているため、本製品を長時間使用し続けると本製品およびその周辺に白い粉（カルキ）が付着することがあります。カルキの除去には水で濡らして絞った柔らかい布や乾いた柔らかい布をご使用ください。
- 室内の湿度やエアコンの空気の流れ等の影響により、本製品に水滴が付着することがあります。その場合は調節つまみを左に回し加湿量を下げてください。また付着した水滴は柔らかい布で拭き取ってください。
- 延長コードは使用しないでください。

■ 各部の名称と機能









注意

・お子様が遊んで窒息する危険がありますので、開梱したあとのビニール袋はすべて破棄してください。

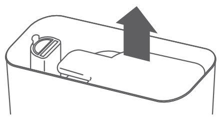
■ 設置場所を決める

1 コンセント近くの、乾いて平らで安定性のある場所に設置します。
ただし、コンセントの真下には設置しないでください。

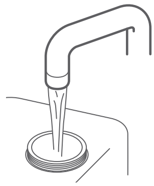
- 延長コードは使用しないでください。
- 本体や電源コードにつまずくおそれがないか確認してください。
- お子様が本製品で遊ばないよう注意してください。
- 製品本体に覆いをしないでください。（吹き出し口をふさがないでください。）
- 家具、壁、カーテン、天井に直接蒸気があたる場所に設置しないでください。
- じゅうたんや水濡れで変質する物の上に設置しないでください。

■ 給水する

1 本体のフタを外し、水タンクを取り出します。



2 水タンクのキャップを外して、水道水を注ぎます。



- 必ず水道水を使用してください。
- タンクを満水にした状態で本製品を移動しないでください。水が漏れたり、タンクが落下するおそれがあります。
- 下部ユニットに水が入り過ぎると、加湿力が著しく低下します。

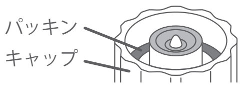
> **⚠ 注意**
> ・香料やその他の添加剤を水にまぜないでください。本体の故障の原因になります。

MEMO

・本製品をしばらくご使用になると、水タンク内にミネラルや汚泥かすが溜まることがあります。そのまま使い続けると正常に作動しなくなるおそれがありますので、(かすが残った) 古い水は捨て、タンクをよくすすいでから、新しい水道水を入れ直してください。

3 注ぎ終わったら、キャップをしっかりとしめてから、タンクを本体に戻します。

> **⚠ 注意**
> ・キャップにパッキンがある事を確認してください。
> パッキンが外れていると水漏れの原因になります。

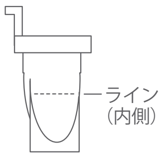


■ アロマオイルの注入

1 蒸気槽から取り外したアロマカップにアロマオイルを適量入れます。

⚠ 注意

- アロマオイルは、必ず蒸気槽からカップを外してから入れてください。蒸気槽に付けたままオイルを入れると、本体内にこぼれ、故障の原因になります。
- カップ内側に付いたラインより多くアロマオイルを入れないでください。
- カップに水が溜まっている場合は必ず捨ててからアロマオイルを入れてください。
- オイルは必ず 100%のエッセンシャルオイル（精油）を使用してください。



2 こぼさないよう、アロマカップを慎重に取り付けてからフタをします。

MEMO

- フタをする前に、内部の蒸気槽に汚れや異物の混入がないか確認してください。

⚠ 注意

- アロマオイルを使用しない場合もアロマカップを取り付けて運転してください。取り付けないで運転すると蒸気の気流が乱れ、本体とその周辺に水濡れの恐れがあります。

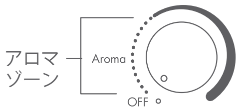
■ 本体のスイッチを入れる

1 電源プラグをコンセントに差し込みます。

2 電源スイッチ兼調節つまみを回して電源を入れます。

MEMO

- アロマオイルをご使用の際は、調節つまみをアロマゾーン内に合わせておくことで、最適な香りをお楽しみになれます。
- 水温が上がり、アロマが香り始めるまでには、電源投入から約 20 分かかります。



⚠ 注意

- 水タンクの水が少なくなって、水位確認窓から見えるタンクのライトが赤く光ったら、水槽に残った水を捨ててから新しい水道水を入れ直してください。
- 2 日以上使用しない場合は、タンクを空にし、よく乾燥させてください。水が入ったまま放置すると藻が発生し、腐敗してバクテリアが繁殖する恐れがあります。
- 香りの効果には個人差があります。
- ご使用になるオイルの種類や環境により、アロマの効果を体感しづらい場合があります。

■ お手入れを始める前に

- お手入れを始める前には、必ず電源を切り、電源プラグをコンセントから抜いてください。
- お手入れの最中は、電源プラグをぬらさないよう注意してください。
- 本体を水に浸けたり、流水で洗浄したりしないでください。
- 研磨剤入りのクリーナーや合成洗剤は絶対に使用しないでください。
- 食器洗浄機は絶対に使用しないでください。

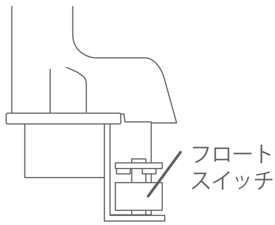
■ 日常のお手入れ

1. 本体の電源を切り、電源プラグをコンセントから抜いて本体を冷やします。
2. フタをあけ水タンクを取り出してから、キャップを外し、タンク内の水を抜きます。
3. 蒸気槽を外します。
4. 両手でしっかりと持ちながら傾けて、内側にたまっているゴミや水を捨てます。

⚠ 注意
- 送風口に水が入らないよう注意してください。故障の原因になります。
- 排水方向（4 ページ参照）を確認してから行ってください。

5. フロートスイッチがスムーズに動くか確認してください。水アカなどが付着している場合は、きれいな水で洗い流してください。

MEMO
- 長期間保管される場合は、特にご注意ください。

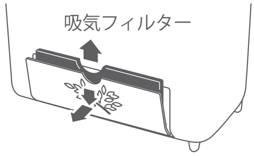


6. 蒸気槽を取り付けます。
7. 水タンクに水道水を入れてからキャップをしっかりとしめ、本体に取り付けます。
8. フタをします。

■ 蒸気槽、水槽、吸気フィルターのお手入れ（週1～2回）

1. 「**日常のお手入れ**（P. 7）」の手順1～5を行います。
2. 内部の壁、蒸気槽、水槽の汚れを、やわらかいブラシまたは布を使って取り除きます。
3. 吸気フィルターを外し、ほこりがたまっていたら取り除きます。
4. 吸気フィルターを取り付けたら、「**日常のお手入れ**（P. 7）」の手順6～8を行います。

注意
・超音波振動板はやわらかい布かスポンジを水に浸して拭いてください。激しくこすると故障の原因になります。



■ 水タンクの消毒（週1～2回）

1. 約2リットルの水に小さじ2杯の漂白剤を加え、水タンクへ入れます。

MEMO
・液がすみずみまで行き渡るように、数分おきにタンクを振ってください。
・タンクを振るときに中身が飛び出さないよう、キャップ部分を手で押さえながら行ってください。

2. 約20分後にタンク内の水を捨て、漂白剤の臭いが取れるまで水でよくすすぎます。
3. すすぎ終わったら水道水を入れてからキャップをしっかりとしめ、本体に取り付けます。

■ 保管について

長期間使用しないときは、以下の手順に従って保管してください。

1. 電源を切り、電源プラグをコンセントから抜きます。
2. お手入れの記載を参考に、清掃を行います。
3. よく乾燥させます。
4. ほこりの少ない乾燥した部屋で、お子様の手の届かない場所に保管してください。

注意
・本体内に水気が残ったまま保管すると、動作機能を損なう恐れがあります。

MEMO
長期間使用しない場合は、加湿器をほこりや湿気から保護する必要がありますので、お買い求め時に梱包されていた箱に入れて保管されることをお勧めします。

■ 故障かな?と思ったら

修理を依頼する前に、次の点をお調べください。

電源が入らない

- **電源プラグはコンセントにささっていますか？**
  電源プラグをコンセントに差し込んでから、電源スイッチを入れてください。

蒸気が発生しない・出が悪い

- **タンクライトが赤色に点灯していませんか？**
  水タンク内に水が入っているか確認してください。タンクの水が空になるとライトが赤色に点灯し、運転が止まります。
- **本体内に必要以上の水が給水されていませんか？**
  何らかの原因で、一時的に必要以上の水が水槽に給水されている可能性があります。一度、水槽内の水を捨てて、セットし直してください。
- **吸気口にほこり・ゴミが詰まっていませんか？**
  吸気フィルターを掃除してください。
- **超音波振動板に汚れが付着していませんか？**
  振動板のお手入れを行ってください（P. 7 参照）。
- **電源スイッチ兼調節つまみがアロマゾーンになっていませんか？**
  調節つまみを右に回し、確認してください。

蒸気が臭う

- **水道水以外を使用していませんか？／タンクや水槽に古い水が残っていませんか？**
  水タンク・水槽の水を捨てて、日常のお手入れ（P. 7 参照）を行ってください。

水漏れがする

- **タンクのキャップはしっかりしまっていますか？**
  キャップをしっかりとしめ直してください。
- **タンクキャップのパッキンが外れていませんか？**
  パッキンを取り付けてから、キャップをしっかりとしめ直してください。
- **タンクに水道水以外の物を入れていませんか？**
  水タンク・水槽の水を捨てて、日常のお手入れ（P. 7 参照）を行ってください。

水タンクに給水しても赤いライトが消えない

- **タンクのキャップはしっかりしまっていますか？**
  キャップをしっかりとしめ直してください。
- **フロートスイッチ付近が汚れていませんか？**
  水タンク・水槽の水を捨てて、日常のお手入れ（P. 7 参照）を行ってください。

■ アフターサービスについて

<修理を依頼される場合>

修理に関するお問い合わせはお買い上げの販売店にご相談ください。

手続きを円滑に行う為、事前に以下の情報を確認しておくことをお勧めします。

① 製品名称と型式番号

② お買い求めの時期

③ 故障や破損状況について

④お客様のお名前、ご住所、電話番号

- 本製品の保証期間は 1 年間です。
- 保証期間中は、保証書に記載されているものについては、無償で修理いたします。
  ただし、本書に記載の、安全および使用に関する注意事項を無視した上での故障や破損、無断で分解・改造を加えた場合などは、有償となる場合があります。また、保証期間を過ぎた場合も有償での修理となります。

<補修用性能部品について>

- 補修用性能部品の最低保有期間は製造打ち切り後 6 年間です。
  ※補修用性能部品とは、その製品を維持するために必要な部品です。

■ 仕様

品名	Toffy ハイブリッド加湿器
型番	TF55-HF-SWH・CPK
加湿方式	ハイブリッド式（超音波＋ヒーター）
電源	AC100 V, 50/60 Hz
外形寸法	約 240（W）× 138（D）× 240（H）mm
定格加湿能力	最大 約 200 ml/h ※1
タンク容量	約 1.6 L
適用床面積（JEMA 規格）	木造和室 $6m^2$（3 畳） プレハブ洋室 $9m^2$（6 畳）
定格消費電力	約 70 W
連続加湿時間	約 8 時間※2
電源コード長	約 1.8 m
本体重量	約 1.8 kg
対応アロマオイル	100%ピュアエッセンシャルオイル（別売）
生産国	中国

※ 1 定格加湿能力は環境により異なります。　※ 2 連続加湿時間は環境により異なります。

● 本製品にアロマオイルは付属しておりません。

本書の内容および製品仕様は、予告なく変更されることがあります。

保 証 書

製品名	Toffy ハイブリッド加湿器 （TF55-HF-SWH・CPK）
保証期限	お買い上げ日より1年間
お買上げ日	年　　月　　日
お客様	お名前 ご住所 電話番号
販売店名	

株式会社ラドンナ
〒135-0031 東京都江東区佐賀 1-5-9 永代MKビル
http://ladonna-co.net/

保証規定

1. 取扱説明書・本体貼付ラベル等の注意書きに従った正常な使用状態で、保証期間内に故障した場合には、お買い上げの販売店、または当社にご連絡下さい。当社が無料にて修理いたします。
2. 保証期間内に故障して無料修理をお受けになる場合には、本書をご持参の上、お買い上げの販売店にご依頼ください。
3. ご転居や贈答品等で、本書に記入してあるお買い上げ販売店に修理をご依頼になれない場合には、当社へご相談ください。
4. 保証期間内でも、次の場合には有料修理になります。
   （イ）　使用上の誤りや、お客様による修理や改造による故障及び損傷
   （ロ）　お買い上げ後の落下等による故障及び損傷
   （ハ）　火災・地震・水害・落雷・その他の天災地変、公害や異常電圧による故障及び損傷
   （ニ）　本書の提示がない場合
   （ホ）　本書にお買い上げ年月日、お客様名、販売店名の記入のない場合、あるいは字句を書き替えられた場合
   （ヘ）　本体の消耗・摩擦・損傷・紛失
   （ト）　同梱品の消耗・紛失

５. 本保証書は日本国内においてのみ有効です。（This Warranty is valid only in Japan.）

６. 本書は再発行しませんので紛失しないよう大切に保管してください。

この保証書は本書に明示した期間・条件のもとにおいて無料修理をお約束するものです。したがって、この保証書によってお客様の法律上の権利を制限するものではありません。